

Ag...  
c...  
ins...  
co...  
p...  
co...  
p...  
c...  
s...  
s...



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY  
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

№ SC\*00844449 25.07. 2019

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

CP „Copanca,, „raionul Căușeni ,sat.Copanca  
(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Deținut / Issued / Выдан Cartof -46.0 ha, roadă 2019

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac  
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman / For human consumption / Для потребления человеком pentru consum uman

Pentru hrana animalelor / For animal feed / На корм животных

Tara de origine / Country of origin / Страна происхождения Republica Moldova raionul Căușeni sat.Copanca

Lotul, numărul / Batch number / Партия № Cartof -46.0 ha, roadă 2019.

Numărul de ambalaj / Number of packages / Номер упаковок Raport de încercări nr. 00526 din 16.07.2019 a LCF Chișinău

Tipul de ambalaj / Type of package / Вид упаковки În vrac, în saci 25-30 kg

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

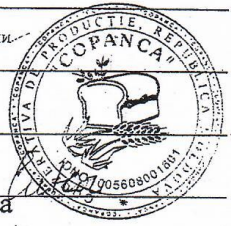
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Șeful Subdiviziunii teritoriale pentru siguranța alimentelor Căușeni cu raza de acoperire sta. raionului Ștefan Vodă

Conducător / Manager / Руководитель Ștefan Vodă (familiă, nume, prenume și semnătură) (фамилия, имя, отчество и подпись)

Data eliberării / Date of issuance / Дата выдачи 25.07.2019







AGENTIA NATIONALA  
PENTRU SIGURANTA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. 215 din 04 of iulie 2019  
No 215 от 04.07.2019

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
в отношении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

CAP "Viorica și K", s.Gura Bîcului r-n Anenii Noi

Eliberat

Issued (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Външен

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac  
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Sfeclă roșie

Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

"Camara"

Pentru consum uman

Proces-verbal nr.48/50/51 din 03.07.2019

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor

For animal feed

На корм животных

Republica Moldova

Tara de origine

Country of origin

Страна происхождения

30000 kg

Lotul/numarul

Batch number

Партия

Numarul de ambalaj

Number of packages

Номер упаковки

Saci p/c

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

Prezentul certificat atesta ca lotul de produse menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respecta limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанный партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальной законодательством.

PISI ARU Andrei

Conducator

Manager

Руководитель

04.07.2019

Data eliberării

Date of issuance

Дата выдачи



Handwritten signature



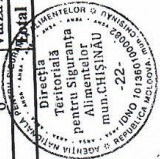
SC \* 0095468 \*



Directia Teritorială  
 Pentru Siguranța Alimentelor, Chișinău  
 Anexă la certificatul de inofensivitate nr. SC 99320

Nr.de ordine	Denumirea produsului	Tara de origine	Locuri	Cantitatea, kg
1	Broccoli	Polonia	195	975
2	Căpămă de salată	Polonia	560	2800
3	Varză chinezească	Polonia	560	5600
4	Ardei dulci	Polonia	500	2500
5	Tulpina telina	Polonia	84	672
6	Varză roșie	Polonia	100	1000
<b>Total</b>			<b>1 999</b>	<b>13 547</b>

*[Handwritten signature]*



Asigurăm și declarăm pe propria răspundere că în perioada afliării produselor în posesia întreprinderii noastre, am fost, respectate toate condițiile privind transportul, depozitarea și păstrarea produselor menționate în prezenta copie a certificatului de conformitate și aceste produse nu pun în pericol securitatea națională. Vită, ereditărea, sănătatea și bunăstarea consumatorilor și nu produc impact negativ asupra mediului înconjurător.

AGENCIA NAȚIONALĂ  
 PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
 НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
 ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
 SAFETY CERTIFICATE  
 СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

№ **99320** din **06.09.2019** valabil **03.11.2019**

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de rezidui de pesticide și nitrați  
 in producția alimentară de origine vegetală  
 on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
 o соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
 в пищевой продукции растительного происхождения

"ANDRA-SERVICE" SRL, mun. Chișinău, a/d str. Valea Albă 58  
 (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj / Conform Anexei SC 99320  
 Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk / Conform Anexei SC 99320  
 Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman / Consum uman Republica Moldova  
 For human consumption / Consum uman Republica Moldova

Pentru țara anțipalilor / Страна происхождения  
 For main destination / Страна происхождения

Țara de origine: Polonia / Importat: 03.09.2019 / Polonia / Producător: FH Handlowa "KRYSZTELA", Polonia  
 Country of origin: Poland / Importat: 03.09.2019 / Poland / Manufacturer: FH Handlowa "KRYSZTELA", Poland

Lotul, numărul: / Batch number: 1 999 / 13 547 KG  
 Партия № / Batch number: 1 999 / 13 547 KG

Numărul de ambalaj / Săci de polipropilenă / Raport de încercări Nr.: 00208-00212 din 24-mai-2019  
 Номер упаковки / Săci de polipropilenă / Raport de încercări Nr.: 00208-00212 din 24-mai-2019

Prezentul certificat atestă că lotul de produse menționate, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de rezidui de pesticide și de nitrați, în conformitate cu legislația națională.  
 This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции соответствует результатам испытаний в лабораторных условиях соответствующим ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальной законодательством.

DMSA Chișinău / Roman VENGHER  
 (numele, prenumele, semnătura și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и штамп)  
 Руководитель / Roman VENGHER

06.09.2019  
 Data eliberării / Date of issuance: 06.09.2019  
 Ex-Vocem M  
 Data wydania / Date of issuance: 06.09.2019

SC 0099320



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY  
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INFENSAVITATE**  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

№ 06172 din 07.08. 2019 Valabil: 06.10.2019

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
in producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

"LAUR FRUCT" SRL, mun.Chîșinău, a/j str.Grățiești, 24

Eliberat: (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Eliberat: (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denunțarea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac

Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте независимо от упаковки/веса

Pentru consum uman

For human consumption

Pentru țara animalelor

For animal health

Țara de origine

Country of origin

Lotul, numărul

Batch number

Pașaportul

Passport number

Numărul de ambalaj

Number of packages

Tipul de ambalaj

Package type

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator,

respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum

residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции соответствует согласно результатам отчета по лабораторным

испытаниям требованиям законодательства Республики Молдова относительно предельно допустимых уровней остатков пестицидов и нитратов.

Conducător

Manager

Data eliberării

Date of issuance

Data validității

Validity date

07.08.2019

Ex-Volens-M

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY  
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INFENSAVITATE**  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

№ 06170 din 07.08. 2019 Valabil: 06.10.2019

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
in producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

"LAUR FRUCT" SRL, mun.Chîșinău, a/j str.Grățiești, 24

Eliberat: (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denunțarea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac

Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте независимо от упаковки/веса

Pentru consum uman

For human consumption

Pentru țara animalelor

For animal health

Țara de origine

Country of origin

Lotul, numărul

Batch number

Pașaportul

Passport number

Numărul de ambalaj

Number of packages

Tipul de ambalaj

Package type

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator,

respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum

residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции соответствует согласно результатам отчета по лабораторным

испытаниям требованиям законодательства Республики Молдова относительно предельно допустимых уровней остатков пестицидов и нитратов.

Conducător

Manager

Data eliberării

Date of issuance

Data validității

Validity date

07.08.2019

Ex-Volens-M

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019

07.08.2019







AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. 96169 din 07.08. of 2019 Valabil: 06.10.2019

№ \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

**"LAUR FRUCT" SRL, mun. Chișinău, a/j str. Grățiești, 24**

Eliberat / Issued (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Выдан **Ghimbir, Grapefruit, Portocale, Salata Iceberg, Ardei dulci**

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac

Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

**Consum uman Republica Moldova**

Pentru consum uman

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor

For animal feed

На корм животных

Condiții de depozitare în conformitate cu Hotărârea de Guvern Nr.1279 din 17.11.2008

Tara de origine

Country of origin

Страна происхождения

Lotul, numărul

Batch number

Партия №

**1 254 / 10 573 KG**

Numărul de ambalaj

Number of packages

Номер упаковки

**Cutii carton, lazi din plastic**

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

Raport de încercări Nr.: 00681 din 06 august 2019

Raport de încercări Nr.: 00682 din 06 august 2019

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам лабораторных испытаний соответствует предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальной законодательством.

Conducător

Manager

Руководитель

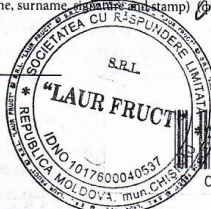
**07.08.2019**

Data eliberării

Date of issuance

Дата выдачи

Ex. Voicu M



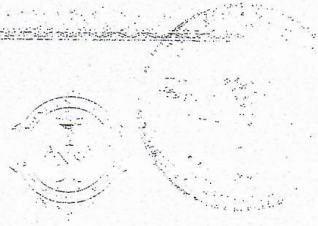
\* 0 0 9 6 1 6 9 \*





Asigurăm și declarăm pe propria răspundere, că în perioada aării produselor în posesia întreprinderii noastre, s-a respectat condițiile privind transportul, depozitarea și păstrarea produselor menționate în prezenta copie a certificatului de conformitate și aceste produse nu pun în pericol sănătatea națiunii, viața, creditatea, sănătatea și bunurile consumatorilor și nu prezintă niciun fel de risc asupra mediului înconjurător.

AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY  
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. 96 din 06.08.2019  
№ 96 от 06.08.2019

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

Eliberat / Issued / Выдан: S.R.L., Terra-Vitis, s. Burlacu, r-ul Cahul, Republica Moldova  
(denumirea și adresa operatorului) / (name and address of operator) / (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac / Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk / Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи: **Struguri timpurii**

Pentru consum uman / For human consumption / Для потребления человеком: **Pentru consum uman. În baza raportului de încercări de laborator nr. 4635-A din 02.08.2019 emis de Centru de Metrologie Aplicată și Certificare, mun. Chișinău, str. E. Coca, 20**

Pentru hrana animalelor / For animal feed / На корм животных: \_\_\_\_\_

Tara de origine / Country of origin / Страна происхождения: **Republica Moldova, r-ul Cahul, s. Burlacu**

Lotul, numărul / Batch number / Партия №: **Struguri „Superextra”, 70 t „Codreanca”, 20 t „Kubani”, 40 t „Arcadia”, 40 t Răda anulului 2019**

Numărul de ambalaj / Number of packages / Номер упаковки: \_\_\_\_\_

Tipul de ambalaj / Type of package / Вид упаковки: **În lăzi de lemn**



Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.  
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.  
Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător / Manager / Руководитель: **Sef DJSA Cahul Maximenco S.**  
(numele, prenumele, semnătura și stampila) / (name, surname, signature and stamp) / (фамилия, имя, подпись и печать)

Data eliberării / Date of issuance / Дата выдачи: **06.08.2019**

L.S. / S.P. / M.P.

